



VITONE srl - Fraz. Gallenca n. 6 - 10087 VALPERGA (To) - Italy
 Tel./Ph. +39 0124.617145 (r.a.) - Fax +39 0124.617781
 Cap. Soc. € 624.000 i.v. - C.F. / Part. IVA 00530230010
 VAT N° IT 00530230010 - C.C.I.A.A. Torino 00530230010
 Web site: www.vittonesrl.com e-mail: vittone@vittonesrl.com



Intertek
C.N. 0037599

Intertek
C.N. 0059854-01

DOCUMENTO DI TRASPORTO
 Ai Sensi Del D.P.R. 472/96 del 14/8/96

Tipo Documento Bolla	Numero 1900937	Data 10/07/19	Foglio 1
Cliente MAGNA PT SPA VIA DEI CICLAMINI 4 70026 MODUGNO BA Tel:0805858111 Fax:0805858554			
Merce da Consegnare A: VIA DEI CICLAMINI 4, 70026 MODUGNO BA Tel:0805858111 Fax:0805858554			

Trasporto a Mezzo SCHWEITZER	Porto Porto Assegnato	Causale Trasporto Vendita
--	--------------------------	------------------------------

Agente	Codice Cliente 4010000163	Codice Fiscale 04886850728	Partita IVA IT 04886850728
--------	-------------------------------------	--------------------------------------	--------------------------------------

Riga	Descrizione	J.M.	Quantità
006	Vs. Rifer. Ordine del Num. 5600041320 1300,91 RING GEAR Vs Cod.: 2511130091 Lotto: 261423-C 400 HESON N°pezzi X cassone 175,000 400 HESON N°pezzi X cassone 102,000	NR	452,000 2,000 1,000
KUEHNE+NAGEL s.r.l. ACCETTAZIONE MERCE Quantità dichiarata: <i>452</i> Quantità effettiva: Tipo Imballaggio: Quantità Imballi: <i>3</i> Conformità alle schede d'imballo: <input checked="" type="checkbox"/> SI <input type="checkbox"/> NO Data controllo: <i>13.7.19</i> Firma: <i>[Signature]</i>			
<i>100236522</i> <i>5009021740</i> <i>135658</i>			

Totale Colli 3	Peso Netto 2171,0000 KG	Peso Lordo 2500,0000 KG	Volume MC	Aspetto Esteriore Dei Beni CASSONI LAMIERA
--------------------------	-----------------------------------	-----------------------------------	---------------------	--

Trasportatore
SCHWEITZER GMBH & CO CARL BENZ STR.23 - 71634 LUDWIGSBURG D

G.T.S.

Targa FH 807LH	Destinatario <input type="checkbox"/>	Vettore <input checked="" type="checkbox"/>	Data/Ora Inizio Trasporto 10/07/19	Firma Conducente <i>[Signature]</i>	Firma Destinatario
--------------------------	---------------------------------------	---	--	--	--------------------

CONDIZIONI DI VENDITA: [MSG6323]
13.7.19
X.A. 656 KX

19-006812

1117877

1.117.877

U.T.I. NR MUCU 145191.9		Sigillo Nr./Seal Nr. F/omb Nr. 3423719			
1) Mittente (Cognome, Nome, Stato) Sender (Name, Address, Country) Expéditeur (Nom, Adresse, Pays) SCHWEITZER SPEDITION GMBH & CO CARL-BENZ-STRASSE, 23 * LUDWIGSBURG GERMANIA		LETTERA DI VETTURA (INTERNAZIONALE) (INTERNATIONAL) CONSIGNMENT CMR NR. 2019-62060 Questo trasporto, se internazionale, è sottoposto, nonostante qualunque clausola contraria alla convenzione relativa al contratto di trasporto internazionale di merci su strada (CMR). This carriage, if international, is notwithstanding any clause to the contrary, subject to the convention on the contract for the international carriage of goods by road (CMR). Ce transport, si est internationale, est soumis, nonobstant toute clause contraire, à la convention relative au contract de transport			
2) Destinatarlo (Cognome, Nome, Stato) Consignee (Name, Address, Country) Destinataire (Nom, Adresse, Pays) SVEVATRANS SRL VIA DEI GERANI 5 70026 MODUGNO		14) Trasportatore / Carrier / Transporteur G.T.S. - General Transport Service S.p.A. 70132 BARI - ITALY, Via Sasha Muciaccia, 15 - N. iscriz. albo BA/7458981/E Par ordine di / Order received by / Par ordre de		Firma/Signature 	
3) Luogo previsto per la consegna della merce (Località, Stato) Place of delivery of the goods (Place, Country) Lieu prévu pour la livraison de la marchandise (Lieu, Pays) MODUGNO		15) Trasportatori successivi / Successive Carriers / Transporteur Successif SPIZ TRASPORTI SRL VIA CUSAGO 275 Milano Tel. Albo/Licens Contratto 22/2019 Istruzioni di carico / Loading Instructions / Instruction de chargement Richiesta cassa : Box - - aiuto al carico se necessario con TRANSPALLET			
4) Luogo e data della presa in carico della merce (Località, Stato, Data) Place and date of taking over the goods (Place, Country, Date) Lieu et date de la prise en charge de la marchandise (Lieu, Pays, Date) Vittone Fraz. Gallena, 1 Valperga		16) Trasportatori successivi / Successive Carriers / Transporteur Successif POTENZIERI GIACOMO POTENZIERI 6 Istruzioni di scarico / Unloading Instructions / Instruction de livraison A TERRA DA MIL 12/07/2019 Orario 14.00 - 15.00 Da/From/Depuis GTS LAMASINATA - Bari MODUGNO - IT			
5) Documenti allegati / Documents attached <input type="checkbox"/> Packing List <input type="checkbox"/> Loading list <input type="checkbox"/> Other _____		Orario: 15 Da/From/Depuis Valperga - IT SEGRATE			
6) Denominazione corrente della merce / Nature of the goods / Nature de la marchandise Codice Nr. 73102900 SERBATOI		Numero dei colli / Number of packages / Nombre des colis 27.000		Imballaggio / Method of packing / Modé d'emballage 27.000	
7) Peso lordo effettivo / Gross Weight / Poids Brut 27.000		8) Volume m³ / Volume m³ / Cubage m³			
9) Istruzioni del mittente / Sender's Instruction / Instruction de l'expéditeur Mer. 10.07.2019 entro ore 15.00		10) Riferimento Cliente / Customer Ref. Mer. 10.07.2019 entro ore 15.00		17) <input type="checkbox"/> Pedane a rendere / Pallets to return <input type="checkbox"/> Pedane rese / Pallets returned	
11) Riserve ed osservazioni del trasportatore / Carrier's reservations and observations / Reserves, et observations du transporteur		18) Trasporto combinato (intermodale) / Combined Transport (intermodal) / Transport combiné (intermodal) Terminal di partenza / Departure terminal / Terminal de départ SEGRATE		Terminal di arrivo / Arrival terminal / Terminal d'arrivée MODUGNO (BA) IT	
12) Istruzioni pagamento del nolo / Instruction as to payment for carriage / Prescriptions d'affranchisement <input type="checkbox"/> Assegnato/Paid/Non		13) Compilato a Bari (IT)		19) <input checked="" type="checkbox"/> No <input type="checkbox"/> Yes Presenza autista al carico / Driver present at loading / chauffeur présent au chargement	
20) Rimborso / Cash of deposit / Réserve di		21) Timbro e firma del mittente/caricatore / Signature and stamp of the sender/loader / Signature et timbre de l'expéditeur/chargeur		22) Timbro e firma del trasportatore / Signature and stamp of the carrier SPIZ TRASPORTI SRL SPIZ OK VIA CUSAGO 275 20090 Milano IT Targa Motrice / Tractor number plate / Numéro d'immatriculation de la motrice BB2281KA	
23) Timbro e firma del trasportatore / Signature and stamp of the carrier SEGRATE		24) Merce ricevuta / Goods received / Merchandises recues 13 LUG 2019 Orario di Ingresso / Arrival time / Heure de départ 13 LUG 2019 Orario di uscita / Departure time / Heure d'arrivée 13 LUG 2019 Luogo / Place / o Timbro e firma del destinatario / Signature and stamp of the consignee / Signature et timbre du destinataire BB2281KA XA912HK		25) verifica su qualità e quantità	